



ВСПОМОГАТЕЛЬНЫЙ ОРГАН ПО ОСУЩЕСТВЛЕНИЮ

Двадцать четвертая сессия
Бонн, 18-26 мая 2006 года

Пункт 13 с) повестки дня

**Административные, финансовые и институциональные вопросы
Привилегии и иммунитеты лиц, работающих в официальных
органах, учрежденных в соответствии с Киотским протоколом**

**Привилегии и иммунитеты лиц, работающих в официальных органах,
учрежденных в соответствии с Киотским протоколом**

Проект выводов, предложенный Председателем

1. Вспомогательный орган по осуществлению (ВОО) счел необходимым, чтобы лица, работающие в официальных органах, учрежденных в соответствии с Киотским протоколом, и лица, работающие в группах экспертов по рассмотрению согласно Киотскому протоколу, могли эффективно выполнять свои официальные обязанности. При рассмотрении этого пункта повестки дня основное внимание было уделено обеспечению необходимых иммунитетов для лиц, работающих в официальных органах, учрежденных в соответствии с Киотским протоколом, а также для лиц, работающих в группах экспертов по рассмотрению согласно Киотскому протоколу.
2. ВОО поручил Исполнительному секретарю продолжить консультации с Генеральным секретарем Организации Объединенных Наций для определения:
 - a) с учетом последней практики, резолюций и решений Генеральной Ассамблеи Организации Объединенных Наций и заключений Международного Суда наиболее эффективных способов обеспечения того, чтобы лица, работающие в официальных органах, учрежденных в соответствии с Киотским протоколом, и лица, работающие в группах экспертов по рассмотрению согласно Киотскому протоколу, могли пользоваться иммунитетами, предоставляемыми Конвенцией о привилегиях и иммунитетах Объединенных Наций, принятой 13 февраля 1946 года (ниже именуемой Конвенцией 1946 года), например:
 - i) путем предоставления им статуса "Экспертов в командировках по делам Объединенных Наций" согласно статье VI Конвенции 1946 года;
 - ii) иным образом.

- b) возможности обращения Конференции Сторон, действующей в качестве совещания Сторон Киотского протокола (КС/СС), с предложением к Генеральной Ассамблее Организации Объединенных Наций принять резолюцию о признании лиц, работающих в официальных органах, учрежденных в соответствии с Киотским протоколом, и лиц, работающих в группах экспертов по рассмотрению согласно Киотскому протоколу, в качестве экспертов в командировках по делам Объединенных Наций в контексте Конвенции 1946 года, или резолюцию о применении Конвенции 1946 года к таким лицам каким-то иным образом.
3. ВОО поручил Исполнительному секретарю сообщить ему об итогах консультаций с Генеральным секретарем Организации Объединенных Наций, о которых упоминается выше в пункте 2, на его двадцать пятой сессии (ноябрь 2006 года).
4. ВОО также поручил Исполнительному секретарю подготовить для рассмотрения на своей двадцать пятой сессии записку, содержащую анализ:
- a) вопросов международного и национального уровней, включая практические и правовые последствия, и касающихся решений КС/СС, а также ресурсных последствий для секретариата, связанных с получением письменного согласия от частных и национальных образований, стремящихся к участию в механизмах согласно Киотскому протоколу, на то, чтобы любые жалобы, требования или споры, касающиеся официальных органов или лиц, работающих в официальных органах, учрежденных в соответствии с Киотским протоколом, и лиц, работающих в группах экспертов по рассмотрению согласно Киотскому протоколу, подавались в соответствии с решениями КС/СС и направлялись в штаб-квартиру секретариата;
 - b) правовых и практических вопросов, включая ресурсные последствия для секретариата, связанных с оказанием помощи по запросу лицам, работающим в официальных органах, учрежденных в соответствии с Киотским протоколом, и лицам, работающим в группах экспертов по рассмотрению согласно Киотскому протоколу, в связи с жалобами, требованиями или спорами, касающимися их официальных обязанностей, и применительно к таким случаям вариантов обращения Исполнительного секретаря, по мере необходимости, к компетентным органам соответствующей страны или стран для дальнейшего обсуждения этих вопросов.
5. ВОО постановил продолжить рассмотрение этого вопроса на своей двадцать пятой сессии на основе доклада и записки Исполнительного секретаря, о которых упоминается выше в пунктах 3 и 4, и с учетом мнений, высказанных Сторонами, с целью подготовки проекта решения по этому вопросу для принятия КС/СС на ее второй сессии.
